



## SOCIETÀ LE SERRE

### AVVISO PUBBLICO PER L'INDIVIDUAZIONE DI ASSOCIAZIONI DI VOLONTARIATO INTERESSATE A COLLABORARE ALLA VALORIZZAZIONE DELLA CAPPELLA MANDINA DEL COMUNE DI GRUGLIASCO IN COLLABORAZIONE E CO-PROGETTAZIONE CON LA SOCIETÀ LE SERRE SRL e L'AMMINISTRAZIONE COMUNALE; (periodo primavera 2022 - autunno 2024)

#### **La Società LE SERRE SRL:**

Al fine di favorire lo sviluppo delle attività di volontariato che, nel territorio di competenza, concorrono al conseguimento di finalità di carattere sociale, civile e culturale contribuendo all'attuazione dei principi di libertà, giustizia e uguaglianza sanciti dalla Costituzione della Repubblica;

Visto e richiamato il decreto legislativo 3 luglio 2017, n. 117 "Codice del terzo settore" che provvede a riordinare e revisionare la disciplina previgente in materia di terzo settore, ciò "al fine di sostenere l'autonoma iniziativa dei cittadini che concorrono, anche in forma associata, a perseguire il bene comune, ad elevare i livelli di cittadinanza attiva, di coesione e protezione sociale, favorendo la partecipazione, l'inclusione e il pieno sviluppo della persona, a valorizzare il potenziale di crescita e di occupazione lavorativa";

Considerato che il Codice riconosce il valore sociale e la funzione dell'attività di volontariato come espressione di partecipazione, solidarietà e pluralismo promuovendone lo sviluppo nell'autonomia e favorendone l'apporto originale per il conseguimento delle finalità di carattere sociale, civile e culturale individuate dallo Stato e dagli Enti pubblici;

Dato atto che gli enti devono pubblicizzare la volontà di individuare partner con cui collaborare e co-progettare azioni e servizi a favore della comunità, secondo il principio di trasparenza e imparzialità della pubblica amministrazione attraverso strumenti idonei a garantirne la massima conoscenza da parte delle associazioni interessate;

Richiamato il vigente contratto di servizio con la Città di Grugliasco ed in particolare la Dgc. n° 77 del 19/12/2018 nonché l'approvazione dello schema di avviso a cura del Consiglio di Amministrazione di questa società in data 01/03/2022;

Con il presente avviso la Società LE SERRE SRL intende avvalersi della collaborazione di Associazioni di Volontariato (d.lgs. 117/2017) iscritte nell'apposito albo nel Comune di Grugliasco per la gestione e valorizzazione della Cappella Mandina mediante l'organizzazione di eventi culturali/mostre, attività di animazione, a favore della collettività

### RENDE NOTO

Le Serre S.r.l. con socio unico  
Via Tiziano Lanza, 31 –10095 Grugliasco(To)  
Tel 011/785573 Fax 011/4085679  
[www.leserre.org](http://www.leserre.org) - [segreteria@leserre.org](mailto:segreteria@leserre.org)  
Iscritta al n°13512/2000 Registro Imprese di Torino  
P . I. 07868770012



Che si intende raccogliere manifestazioni di interesse mediante Avviso Pubblico, al fine di individuare un' Associazione di Volontariato in grado di assumersi l'onere di gestire minimo n. 5 eventi culturali annui (compresi nel periodo intercorrente tra giugno e ottobre di ciascun anno) e per ANNI 3 a decorrere dal 01/05/2022 fino al 31/10/2024 c/o la Cappella Mandina del Comune di Grugliasco curando altresì l'apertura e la chiusura dell'immobile nelle date co-definite con la Società Le Serre e l'Amministrazione Comunale.

La Società LE SERRE SRL concederà, nell'ambito del progetto, un contributo a titolo di rimborso spese per l'importo onnicomprensivo di Eu 500,00 l'anno; nel caso di aggregazione di più soggetti il contributo sarà erogato al soggetto Capofila.

### **SOGGETTI AMMESSI**

Il presente invito è rivolto ad Associazioni di volontariato disciplinate dal d.lgs. n. 117/2017 in possesso, alla data di presentazione della manifestazione d'interesse, dei seguenti requisiti generali:

- a) l'iscrizione da almeno sei mesi nel registro unico del Comune di Grugliasco; in caso di raggruppamento il requisito deve essere posseduto da tutte le Associazioni facenti parte del raggruppamento;
- b) il possesso di requisiti di moralità professionale;
- c) essere in regola con gli adempimenti in materia previdenziale, assistenziale e assicurativa nei confronti dell'eventuale personale dipendente e/o dei soci volontari;
- d) avere sede nel Comune di Grugliasco; in caso di raggruppamento il requisito deve essere posseduto da tutte le Associazioni facenti parte del raggruppamento;
- e) avere svolto attività costante e documentata sul territorio comunale da almeno 3 anni;
- f) disporre di documento di valutazione dei rischi e assicurazione RCT.

### **TEMPI E MODALITÀ DI PRESENTAZIONE DELLE MANIFESTAZIONI DI INTERESSE**

Le Associazioni interessate dovranno compilare e far pervenire nei termini sotto indicati la manifestazione di interesse allegata, corredata dai documenti richiesti.

A pena di esclusione, il termine per la presentazione della manifestazione di interesse è fissato per il giorno

**08/04/2022 ENTRO LE ORE 12.00.**

Le associazioni di volontariato devono far pervenire, entro tale data, a mano o tramite servizio postale alla segreteria della Società LE SERRE, presso Parco Culturale Le Serre via Tiziano Lanza 31, Grugliasco (orari: dal lunedì al giovedì dalle 9-13/14-17 e venerdì 9-13) un plico chiuso riportante la seguente dicitura:

**“MANIFESTAZIONE DI INTERESSE ALLA COLLABORAZIONE PER LA GESTIONE E VALORIZZAZIONE DELLA CAPPELLA MANDINA”**



La manifestazione di interesse potrà pervenire anche tramite PEC (posta elettronica certificata) al seguente indirizzo: [direzione.leserre@pec.it](mailto:direzione.leserre@pec.it)

In questo caso la domanda verrà accettata soltanto nel caso di invio da una casella di posta elettronica certificata e solo in presenza di sottoscrizione apposta in formato elettronico (firma digitale).

È facoltà della Società accogliere eventuali domande pervenute oltre tale termine previa verifica dei requisiti richiesti nel presente avviso.

Il plico consegnato a mano presso la segreteria della Società Le Serre presso Parco Culturale Le Serre via Tiziano Lanza 31, Grugliasco (orari: dal lunedì al giovedì dalle 9-13/14-17 e venerdì 9-13) o inviata per PEC a [direzione.leserre@pec.it](mailto:direzione.leserre@pec.it) dovrà contenere, a pena di esclusione, la manifestazione di interesse compilata e firmata dal legale rappresentante dell'Associazione di volontariato.

A pena di esclusione, alla manifestazione di interesse, dovrà essere allegata copia del documento d'identità del sottoscrittore.

### **VALUTAZIONI DELLE PROPOSTE**

L'Ente individuerà la o le Associazioni con cui collaborare e co-progettare la gestione e valorizzazione della Cappella Mandina.

Si terrà particolarmente conto dei seguenti criteri:

- attività svolte sul territorio negli ultimi due anni
- particolare attinenza delle attività svolte con il progetto
- numero dei volontari e mezzi messi a disposizione
- ulteriori attività aggiuntive che non dovranno incidere economicamente sul contributo a titolo di rimborso spese previsto dalla Società LE SERRE SRL

L'Ente si riserva di procedere anche in presenza di una sola manifestazione di interesse, ovvero di non procedere, qualora nessuna candidatura fosse ritenuta idonea o fossero mutate le condizioni conseguenti per la Società e comunque nel rispetto delle disponibilità economiche stanziata a tal fine.

### **CAUSE DI ESCLUSIONE**

Sono escluse le manifestazioni di interesse:

- a) incomplete nei dati di individuazione dell'associazione e del suo recapito;
- b) sottoscritte da persone diverse dal dichiarante e/o da persone non autorizzate.

Per informazioni o sopralluoghi circa il presente avviso rivolgersi alla segreteria della Società e/o mediante richiesta mail all'indirizzo [gare@leserre.org](mailto:gare@leserre.org) entro il **30/03/2022** alle ore 12,00.



\*\*\*\*\*

**INFORMATIVA AI SENSI DEGLI ARTT. 13 e14 DEL REGOLAMENTO UE N. 679 DEL 27/4/2016 (RGPD) E DEL D. LGS. N. 196/2003**

Il Direttore della Società LE SERRE, in qualità di Titolare del trattamento, La informa circa le modalità del trattamento e l'utilizzo dei dati personali, così come previsto dal D. Lgs. n. 196/2003 (il "Codice Privacy") e dal Regolamento Europeo (GDPR) n. 679/2016 in materia di protezione dei dati personali.

Secondo la normativa indicata, il trattamento sarà improntato ai principi di correttezza, liceità, trasparenza e tutela della Sua riservatezza e i Suoi diritti.

Ai sensi dell'ART. 13 del predetto D. Lgs. , Le forniamo quindi le seguenti informazioni:

- **Titolare del Trattamento** (art. 4 Regolamento UE n. 679/2016) è il titolare della Società Le SERRE
- **Responsabile del trattamento dei dati (RDP)/ Data Protection officer (DPO):** il Direttore della Società Marco Cucchietti;
- **Finalità del Trattamento:** adempiere obblighi di legge; finalità istituzionali
- **Tipologie di dati trattati:** Dati personali e dati soggetti a trattamento speciale.
- **Natura del conferimento dei dati:** tenuto conto delle finalità del trattamento come sopra illustrate, il conferimento dei dati è **obbligatorio** ed il loro mancato, parziale o inesatto conferimento potrà avere, come conseguenza, l'impossibilità di svolgere l'attività. Ove il soggetto che conferisce i dati abbia un'**età inferiore ai 16 anni**, tale trattamento è lecito soltanto se e nella misura in cui il conferimento è prestato o autorizzato dal titolare della responsabilità genitoriale per il quale sono acquisiti i dati identificativi e copia dei documenti di riconoscimento.
- **Base giuridica del trattamento:** *normativa vigente in materia di "Legittimo interesse prevalente del titolare o di terzi cui i dati vengono comunicati" che sostituisce ed esaurisce il presupposto del consenso*
- **Modalità di trattamento dei dati e misure di sicurezza:** i dati personali vengono trattati con il supporto di mezzi informatici e/o cartacei e sono protetti attraverso adeguate misure di sicurezza idonee a garantire *un livello di sicurezza adeguato* e la sicurezza dei dati personali.  
In particolare, la Società LE SERRE adotta misure organizzative e tecniche appropriate per proteggere i dati personali in suo possesso contro la perdita, il furto, nonché l'uso, la divulgazione o la modifica non autorizzata dei dati personali.  
Procede, altresì, all'anonimizzazione dei dati soggetti a trattamento speciale e alla rimozione dei dati identificativi
- **Comunicazione dei dati:** i Suoi dati personali potranno essere comunicati per motivi di legge o di regolamento, a P. A., ad enti ed uffici pubblici autorizzati al trattamento dei dati personali
- **Conservazione dei dati:** i dati saranno conservati per un periodo di tempo non superiore a quello necessario agli scopi per i quali essi sono stati raccolti e saranno conservati per il tempo previsto dalla normativa applicabile ed in ogni caso per il tempo in cui l'Ente sia soggetto a obblighi di conservazione per finalità previste da norme di legge o regolamento.
- **Processo decisionale automatizzato e profilazione:** i dati personali non sono soggetti a diffusione né ad alcun processo decisionale interamente automatizzato, ivi compresa la profilazione
- **Trasferimento dati personali all'estero:** i dati personali potranno essere liberamente trasferiti fuori dal territorio nazionale a Paesi situati all'interno o al di fuori dell'Unione europea nel rispetto delle garanzie di cui al Codice Privacy e al Regolamento UE.



- **Consenso:** nei trattamenti da parte delle PA, la base normativa sostituisce ed esaurisce il presupposto del consenso
- **Modifiche alla presente informativa:** la presente Informativa potrà subire delle variazioni.
- **Diritti degli Interessati**  
 Il Regolamento UE 2016/679 (art. 12 e ss.) conferisce agli interessati l'esercizio di specifici diritti.  
 In particolare, in relazione al trattamento dei suoi dati personali, ha diritto di chiedere al titolare del trattamento dei dati personali della Società, l'accesso, la rettifica, la cancellazione, la limitazione, l'opposizione e la portabilità; inoltre, può proporre reclamo al Garante per la Protezione dei Dati Personali.  
 In qualsiasi momento, potrà chiedere di esercitare i suoi diritti rivolgendosi al **Data Protection Officer** al seguente indirizzo e-mail: [gare@leserre.org](mailto:gare@leserre.org)

**Di seguito vengono, sinteticamente, riportati i diritti riconosciuti dal GDPR:**

- ✓ *Diritto di accesso:* l'interessato ha diritto di ricevere conferma del trattamento dei propri dati personali e, se necessario, di ottenere una copia di tali dati e informazioni complete relative alla loro elaborazione.
- ✓ *Diritto alla rettifica:* l'interessato ha diritto di correggere eventuali errori, modificare dati inesatti o incompleti e verificare la correttezza dei dati elaborati.
- ✓ *Diritto all'oblio:* l'interessato ha diritto alla tempestiva cancellazione dei propri dati nel caso in cui vengano utilizzati in modo illegale o non esista più il presupposto per cui sono stati elaborati o raccolti.
- ✓ *Diritto alla limitazione:* l'interessato ha diritto alla sospensione del trattamento nel caso in cui tale trattamento sia illegale o inadeguato.
- ✓ *Diritto di obiezione:* l'interessato ha il diritto di opporsi al trattamento dei propri dati nel caso in cui lo scopo sia legato al direct marketing o l'elaborazione debba essere interrotta per motivi personali, a meno che la società non fornisca motivi preminenti e legittimi per procedere al trattamento dei dati o tale trattamento sia necessario per esercitare o difendere un diritto in sede giudiziaria.
- ✓ *Diritto a non essere soggetto a processi decisionali individuali automatizzati:* l'interessato ha diritto a non essere soggetto a una decisione basata esclusivamente sull'elaborazione automatizzata, inclusa la profilazione, che produce effetti giuridici che lo riguardano o, analogamente, incidono sulla sua persona, a meno che ciò sia necessario per l'esecuzione di un contratto, sia consentito dalla legge o si basi sul consenso esplicito della persona.
- ✓ *Diritto proporre reclamo* all' Autorità Garante per la protezione dei dati personali - [www.garanteprivacy.it](http://www.garanteprivacy.it)

Il responsabile unico del procedimento relativo alla procedura in oggetto è il Direttore della Società Marco Cucchiatti

Grugliasco, lì 11/03/2022

Il Direttore  
della Società LE SERRE SRL  
Marco Cucchiatti

SOCIETA' LE SERRE S.R.L.  
IL DIRETTORE  
Marco Cucchiatti



Le Serre S.r.l. con socio unico  
Via Tiziano Lanza, 31 – 10095 Grugliasco (To)  
Tel 011/785573 Fax 011/4085679  
[www.leserre.org](http://www.leserre.org) - [segreteria@leserre.org](mailto:segreteria@leserre.org)  
Iscritta al n°13512/2000 Registro Imprese di Torino  
P. I. 07868770012